

**SLOVENSKI STANDARD**  
**SIST EN ISO 9902-7:2002/A1:2009**  
**01-junij-2009**

---

HY\_glj`b]`glfc`j`!`Dcglcd`\_j`nUa`Yf`Yb`Y`\\`fi`dU!`+`"XY.`Glfc`j`nUVUfj`Ub`Y`]b`\_`cb`bc`  
cVXYUj`c`!`8`cdc`b]`c`%`f`GC`-`-`\$&!`+`&\$`\$`%`5`a`X`%`&\$`\$`-`Ł

Textile machinery - Noise test code - Part 7: Dyeing and finishing machinery -  
Amendment 1 (ISO 9902-7:2001/Amd 1:2009)

Textilmaschinen - Geräuschmessverfahren - Teil 7: Textilveredlungsmaschinen -  
Änderung 1 (ISO 9902-7:2001/Amd 1:2009)

Matériel pour l'industrie textile - Code d'essai acoustique - Partie 7: Machines de teinture  
et de finissage - Amendement 1 (ISO 9902-7:2001/Amd 1:2009)

<https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/3dbc4c87-ffdc-4c02-bfd6-c8a5648be705/sist-en-iso-9902-7-2002-a1-2009>

**Ta slovenski standard je istoveten z: EN ISO 9902-7:2001/A1:2009**

---

**ICS:**

17.140.20	Emisija hrupa naprav in opreme	Noise emitted by machines and equipment
59.120.50	Barvalna in apretirna oprema	Dyeing and finishing equipment

**SIST EN ISO 9902-7:2002/A1:2009**      **en,fr**

**iTeh STANDARD PREVIEW**  
**(standards.iteh.ai)**

SIST EN ISO 9902-7:2002/A1:2009

<https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/3dbc4c87-f1dc-4c02-b1df-c8a5648be705/sist-en-iso-9902-7-2002-a1-2009>

EUROPEAN STANDARD  
NORME EUROPÉENNE  
EUROPÄISCHE NORM

**EN ISO 9902-7:2001/A1**

March 2009

ICS 17.140.20; 59.120.50

English Version

**Textile machinery - Noise test code - Part 7: Dyeing and  
finishing machinery - Amendment 1 (ISO 9902-7:2001/Amd  
1:2009)**

Matériel pour l'industrie textile - Code d'essai acoustique -  
Partie 7: Machines de teinture et de finissage -  
Amendement 1 (ISO 9902-7:2001/Amd 1:2009)

Textilmaschinen - Geräuschmessverfahren - Teil 7:  
Textilveredlungsmaschinen - Änderung 1 (ISO 9902-  
7:2001/Amd 1:2009)

This amendment A1 modifies the European Standard EN ISO 9902-7:2001; it was approved by CEN on 12 March 2009.

CEN members are bound to comply with the CEN/CENELEC Internal Regulations which stipulate the conditions for inclusion of this amendment into the relevant national standard without any alteration. Up-to-date lists and bibliographical references concerning such national standards may be obtained on application to the CEN Management Centre or to any CEN member.

This amendment exists in three official versions (English, French, German). A version in any other language made by translation under the responsibility of a CEN member into its own language and notified to the CEN Management Centre has the same status as the official versions.

CEN members are the national standards bodies of Austria, Belgium, Bulgaria, Cyprus, Czech Republic, Denmark, Estonia, Finland, France, Germany, Greece, Hungary, Iceland, Ireland, Italy, Latvia, Lithuania, Luxembourg, Malta, Netherlands, Norway, Poland, Portugal, Romania, Slovakia, Slovenia, Spain, Sweden, Switzerland and United Kingdom.



EUROPEAN COMMITTEE FOR STANDARDIZATION  
COMITÉ EUROPÉEN DE NORMALISATION  
EUROPÄISCHES KOMITEE FÜR NORMUNG

**Management Centre: Avenue Marnix 17, B-1000 Brussels**

**Contents**

Page

Foreword.....3

**iTeh STANDARD PREVIEW  
(standards.iteh.ai)**

[SIST EN ISO 9902-7:2002/A1:2009](https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/3dbc4c87-f1dc-4c02-b1df-c8a5648be705/sist-en-iso-9902-7-2002-a1-2009)

<https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/3dbc4c87-f1dc-4c02-b1df-c8a5648be705/sist-en-iso-9902-7-2002-a1-2009>

## Foreword

This document (EN ISO 9902-7:2001/A1:2009) has been prepared by Technical Committee ISO/TC 72 "Textile machinery and machinery for dry-cleaning and industrial laundering" in collaboration with Technical Committee CEN/TC 214 "Textile machinery and accessories", the secretariat of which is held by SNV.

This Amendment to the European Standard EN ISO 9902-7:2001 shall be given the status of a national standard, either by publication of an identical text or by endorsement, at the latest by September 2009, and conflicting national standards shall be withdrawn at the latest by September 2009.

Attention is drawn to the possibility that some of the elements of this document may be the subject of patent rights. CEN [and/or CENELEC] shall not be held responsible for identifying any or all such patent rights.

This document has been prepared under a mandate given to CEN by the European Commission and the European Free Trade Association, and supports essential requirements of EC Directive(s).

According to the CEN/CENELEC Internal Regulations, the national standards organizations of the following countries are bound to implement this European Standard: Austria, Belgium, Bulgaria, Cyprus, Czech Republic, Denmark, Estonia, Finland, France, Germany, Greece, Hungary, Iceland, Ireland, Italy, Latvia, Lithuania, Luxembourg, Malta, Netherlands, Norway, Poland, Portugal, Romania, Slovakia, Slovenia, Spain, Sweden, Switzerland and the United Kingdom.

ITEH STANDARD PREVIEW  
(standards.iteh.ai)  
Endorsement notice

The text of ISO 9902-7:2001/Amd 1:2009 has been approved by CEN as a EN ISO 9902-7:2001/A1:2009 without any modification.

SIST EN ISO 9902-7:2002/A1:2009  
<https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/3dbc4c87-f1dc-4c02-b1df-c8a5648be705/sist-en-iso-9902-7-2002-a1-2009>

**iTeh STANDARD PREVIEW**  
**(standards.iteh.ai)**

SIST EN ISO 9902-7:2002/A1:2009

<https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/3dbc4c87-f1dc-4c02-b1df-c8a5648be705/sist-en-iso-9902-7-2002-a1-2009>

# INTERNATIONAL STANDARD

**ISO**  
**9902-7**

First edition  
2001-03-15

**AMENDMENT 1**  
2009-03-15

---

---

**Textile machinery — Noise test code —**  
**Part 7:**  
**Dyeing and finishing machinery**  
**AMENDMENT 1**

**iTeh STANDARD PREVIEW**  
*Matériel pour l'industrie textile — Code d'essai acoustique —*  
*(Partie 7: Machines de teinture et de finissage)*  
**AMENDEMENT 1**

SIST EN ISO 9902-7:2002/A1:2009

<https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/3dbc4c87-fdc-4c02-bfdf-c8a5648be705/sist-en-iso-9902-7-2002-a1-2009>



Reference number  
ISO 9902-7:2001/Amd.1:2009(E)

**ISO 9902-7:2001/Amd.1:2009(E)****PDF disclaimer**

This PDF file may contain embedded typefaces. In accordance with Adobe's licensing policy, this file may be printed or viewed but shall not be edited unless the typefaces which are embedded are licensed to and installed on the computer performing the editing. In downloading this file, parties accept therein the responsibility of not infringing Adobe's licensing policy. The ISO Central Secretariat accepts no liability in this area.

Adobe is a trademark of Adobe Systems Incorporated.

Details of the software products used to create this PDF file can be found in the General Info relative to the file; the PDF-creation parameters were optimized for printing. Every care has been taken to ensure that the file is suitable for use by ISO member bodies. In the unlikely event that a problem relating to it is found, please inform the Central Secretariat at the address given below.

## iTeh STANDARD PREVIEW (standards.iteh.ai)

[SIST EN ISO 9902-7:2002/A1:2009](https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/3dbc4c87-f1dc-4c02-b1df-c8a5648be705/sist-en-iso-9902-7-2002-a1-2009)

<https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/3dbc4c87-f1dc-4c02-b1df-c8a5648be705/sist-en-iso-9902-7-2002-a1-2009>

**COPYRIGHT PROTECTED DOCUMENT**

© ISO 2009

All rights reserved. Unless otherwise specified, no part of this publication may be reproduced or utilized in any form or by any means, electronic or mechanical, including photocopying and microfilm, without permission in writing from either ISO at the address below or ISO's member body in the country of the requester.

ISO copyright office  
Case postale 56 • CH-1211 Geneva 20  
Tel. + 41 22 749 01 11  
Fax + 41 22 749 09 47  
E-mail [copyright@iso.org](mailto:copyright@iso.org)  
Web [www.iso.org](http://www.iso.org)

Published in Switzerland



## Foreword

ISO (the International Organization for Standardization) is a worldwide federation of national standards bodies (ISO member bodies). The work of preparing International Standards is normally carried out through ISO technical committees. Each member body interested in a subject for which a technical committee has been established has the right to be represented on that committee. International organizations, governmental and non-governmental, in liaison with ISO, also take part in the work. ISO collaborates closely with the International Electrotechnical Commission (IEC) on all matters of electrotechnical standardization.

International Standards are drafted in accordance with the rules given in the ISO/IEC Directives, Part 2.

The main task of technical committees is to prepare International Standards. Draft International Standards adopted by the technical committees are circulated to the member bodies for voting. Publication as an International Standard requires approval by at least 75 % of the member bodies casting a vote.

Attention is drawn to the possibility that some of the elements of this document may be the subject of patent rights. ISO shall not be held responsible for identifying any or all such patent rights.

Amendment 1 to ISO 9902-7:2001 was prepared by Technical Committee ISO/TC 72, *Textile machinery and accessories*, Subcommittee SC 8, *Safety requirements for textile machinery*.

**iTeh STANDARD PREVIEW**  
**(standards.iteh.ai)**

[SIST EN ISO 9902-7:2002/A1:2009](https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/3dbc4c87-fdc-4c02-bfdf-c8a5648be705/sist-en-iso-9902-7-2002-a1-2009)

<https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/3dbc4c87-fdc-4c02-bfdf-c8a5648be705/sist-en-iso-9902-7-2002-a1-2009>